

# Contents

**Abbreviations .....** ..... 19

**Introduction .....** ..... 21

## Part I: Theory

**1 Identity .....** ..... 31

- 1.1 Conceptualisation ..... 32
- 1.2 Identity in/through language ..... 37
  - 1.2.1 Language learner identity ..... 47
  - 1.2.2 Identity and accent ..... 51
  - 1.2.3 Attitudes towards accents ..... 54
  - 1.2.4 Attitudes towards German and French accents ..... 58
  - 1.2.5 Identity and personal names ..... 60
- 1.3 Doing research on identity in learner varieties ..... 62

**2 Accents: Phonetic aspects of learner varieties .....** ..... 65

- 2.1 Defining accent ..... 66
- 2.2 L2 phonological acquisition ..... 67
  - 2.2.1 Theoretical concepts in linguistics and SLA ..... 68
  - 2.2.2 L2 speech perception ..... 75
  - 2.2.3 Phonological processes ..... 78
- 2.3 English L1 and L2 phonology ..... 80
  - 2.3.1 Received Pronunciation: Segmental and subsegmental features ..... 81
  - 2.3.2 General American: Segmental and subsegmental features ..... 85

2.3.3 German learner English .....	88
2.3.4 French learner English .....	93
2.3.5 Danish learner English .....	96
2.3.6 Investigation of mutual features of German and French English learner varieties .....	97
<b>3 English as a lingua franca .....</b>	<b>99</b>
3.1 Conceptualising, defining and researching English as a lingua franca .....	100
3.1.1 English as a lingua franca versus English as a foreign language .....	103
3.1.2 The status of English as a lingua franca .....	107
3.1.3 English as an academic lingua franca .....	113
3.2 Identity in English as a lingua franca .....	116
3.3 Pronunciation in English as a lingua franca .....	125
<b>Part II: The study</b>	
<b>4 Methods and methodology .....</b>	<b>135</b>
4.1 Research interests .....	135
4.2 Mixed methods approach .....	137
4.3 Data collection .....	138
4.3.1 Setting .....	138
4.3.2 Subjects .....	139
4.3.3 Questionnaire .....	140
4.3.4 Interview .....	141
4.3.5 Speech data .....	144
4.4 Data analysis .....	145
4.4.1 Qualitative content analysis .....	145
4.4.2 Speech data analysis .....	146

**Part III: Findings – analysis and discussion**

<b>5 Analysis of speech data .....</b>	151
5.1 Realisations of the voiced dental fricative .....	152
5.2 Realisations of the voiceless dental fricative .....	156
5.3 Self-reporting on <th> vs. realisations .....	159
5.4 Realisations of the alveolar approximant .....	162
5.5 Self-reporting on <r> vs. realisations .....	165
5.6 Summary: The realisations of /ð/, /θ/, /r/ and self-reporting ....	167
5.7 Orientation towards RP or GA .....	169
5.7.1 Self-reporting on pronunciation influences .....	169
5.7.2 Rhoticity .....	172
5.7.3 The BATH vowel .....	175
5.7.4 The GOAT vowel .....	178
5.7.5 The LOT vowel .....	180
5.7.6 Intervocalic /t/ .....	183
5.7.7 Summary: Orientation towards RP or GA .....	185
5.8 Potential influence of ELF context and Danish learner English .....	188
<b>6 Qualitative content analysis .....</b>	191
6.1 Attitudes towards speaking English .....	192
6.1.1 Positive attitudes towards speaking English .....	193
6.1.2 Neutral attitudes towards speaking English .....	195
6.1.3 Negative attitudes towards speaking English .....	196
6.2 Perception of one's own pronunciation .....	197
6.2.1 Orientation towards RP or GA .....	198
6.2.2 Perceived accommodation .....	202
6.2.3 Reflections on phonology .....	204

6.2.4 Reports on pronouncing certain sounds in English .....	205
6.2.5 Evaluation of one's own accent .....	207
6.3 Attitudes towards L1 accent .....	212
6.3.1 Positive attitudes towards one's own L1 accent .....	212
6.3.2 Neutral attitudes towards one's own accent .....	213
6.3.3 Negative attitudes towards one's own accent .....	215
6.3.4 Attitudes towards a strong L1 accent produced by someone else .....	216
6.4 Reported behaviour concerning one's own L1 accent .....	221
6.4.1 Keeping the L1 accent .....	221
6.4.2 Showing off the L1 accent .....	223
6.4.3 Fighting against the L1 accent .....	225
6.5 Reported behaviour towards English speakers .....	226
6.5.1 Integration .....	226
6.5.2 Distancing .....	228
6.6 Attitudes towards L1, home country, nationality .....	228
6.7 Perceived effects of one's accent on others .....	230
6.8 Potential identity conflicts in the pronunciation of first names .....	232
<b>7 Discussion of results .....</b>	<b>237</b>
7.1 The accents of GlE and FlE speakers in an ELF setting .....	237
7.2 The awareness of GlE and FlE speakers in an ELF setting concerning their accents .....	244
7.3 The perception of GlE and FlE speakers in an ELF setting concerning their accents .....	247
7.4 The identity of GlE and FlE speakers in an ELF setting .....	252
7.5 Correlations of the subjects' accents and identity with (learner) biographical data .....	257
7.5.1 L1 .....	257
7.5.2 Age .....	258

7.5.3 Gender .....	259
7.5.4 Stays abroad .....	260
7.5.5 Field of study .....	261
7.5.6 Summary .....	262
7.6 Using accents in order to express identity .....	262
<b>8 Conclusion and prospects for future research .....</b>	<b>265</b>
8.1 Scope of results .....	265
8.2 Prospects for future research .....	266
8.3 Closing remarks .....	267
<b>List of figures .....</b>	<b>271</b>
<b>List of tables .....</b>	<b>273</b>
<b>List of references .....</b>	<b>277</b>
<b>Appendices .....</b>	<b>303</b>
I Phonetic transcriptions .....	303
II Exact values of Fisher's exact and chi-squared tests .....	311
III Validation of speech data analysis .....	312
IV Interview guide – German .....	317
V Interview guide – French .....	320
VI Questionnaire – German .....	323
VII Questionnaire – French .....	325
VIII Subjects categorised into types with selected additional information .....	327
IX Native-like percentages of /ð/, /θ/, /r/ according to types .....	329
X L1, nationality and home country – original quotes .....	330
XI Reflections on phonology – original quotes .....	332
XII Self-reporting vs. realisations per individual subjects .....	337
XIII Evidence for the categorisation of the subjects into types – original quotes (selection) .....	340